

# I SEMINARI DE TRADUCCIÓ LITERÀRIA PER A JOVES RUSSOPARLANTS FEBRER 2016

## BLOC I: 12 I 13 DE FEBRER

### **DIVENDRES**

Inauguració del Seminari

**Ília Obolénskaia**

Paraules de Benvinguda

**Anna Brasas**

Conferència inaugural

"Història de les traduccions del català al rus"

**Marina Abràmova**

### **Comunicacions**

"La traducció de la literatura russa a Catalunya"

**Margarida Ponsatí**

"Particularitats de la traducció de 'Jo Confesso' de J. Cabré al rus"

**Anna Urzhumtseva**

"De Platónov a Dowlàtov: èxits i fracassos d'un traductor de rus"

**Miquel Cabal**

### **DISSABTE**

Taller a càrrec de **Miquel Cabal**

## BLOC II: 19 I 20 DE FEBRER

### **DIVENDRES I DISSABTE**

Taller a càrrec de **Marina Abràmova** i **Anna Urzhumtseva**

## BLOC III: 26 I 27 DE FEBRER

### **DIVENDRES I DISSABTE**

Taller a càrrec de **Xènia Dyakonova**



### **HORARIS**

Divendres 13h-14.30h, 14.40-16.10h

Dissabtes 10h-11.30, 12.15h-13.45h, 14h-16h

### **LLOC**

Facultat de Filologia de la Universitat Estatal Lomonóssov de Moscou, Rússia.

### **COL·LABORADORS**

Amb el suport de l'Institut Cervantes de Moscou, Rússia.

### **ORGANITZADORS**

Departament de Llengües Iberoromàniques de la Facultat de Filologia de la MGU.  
Institut Ramon Llull.

**LLL** institut  
ramon llull

Каталонский язык и культура



МОСКОВСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ  
ИМ. М.В. ЛОМОНОСОВА